

Bản án số: 41/2017/HSST

Ngày: 18-8-2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THỚI BÌNH, TỈNH CÀ MAU
Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Nguyễn Trọng Quế

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trương Công Định
2. Bà Lê Hồng Quý

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Bà Phạm Thị Phương Kiều, là Thư ký Toà án nhân dân huyện Thới Bình.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thới Bình, tỉnh Cà Mau tham gia phiên toà: Ông Hữu Minh Chul - Kiểm sát viên.

Trong ngày 18 tháng 8 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Thới Bình, Tòa án nhân dân huyện Thới Bình xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 48/2017/HSST ngày 26 tháng 7 năm 2017 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn H, sinh năm 1958; địa chỉ: Số 41A/5 L, khóm 4, phường 4, thành phố C, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Tài xế; trình độ văn hóa: 8/12; con ông Nguyễn Văn C (đã chết) và bà Trần Thị T (tên gọi khác là Hai, đã chết); có vợ và 03 con; tiền sự: Không; tiền án: Không; bị cáo tại ngoại.

Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

* Người bị hại: Ông Nguyễn Quốc D, sinh năm 1972 (đã chết)

Địa chỉ: Ấp 11, xã K, huyện U, tỉnh Cà Mau

Người đại diện hợp pháp của ông D, gồm có:

1. Ông Nguyễn Văn C, sinh năm 1939 (cha ruột của ông D)
2. Bà Lê Thị H, sinh năm 1945 (mẹ ruột của ông D)
3. Bà Huỳnh Thanh T, sinh năm 1977 (vợ của ông D)
4. Cháu Nguyễn Anh T, sinh năm 1996 (con ruột của ông D)
5. Cháu Nguyễn Quốc T, sinh ngày 11/5/2002 (con ruột của ông D)

Cùng địa chỉ: Ấp 11, xã K, huyện U, tỉnh Cà Mau

Ông C, bà H, cháu T và cháu T cùng ủy quyền cho bà Huỳnh Thanh T

Bà T có mặt tại phiên tòa.

NHẬN THẤY

- Bị cáo bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Thới Bình truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Lúc 02 giờ ngày 29/4/2017, sau khi nhận xong, Nguyễn Quốc D điều khiển xe mô tô biển số 69F9-9365 và chị Lê Thị Kiều O điều khiển xe mô tô biển số 56P1-5431 đi từ hướng Khánh An về thành phố Cà Mau đến trước nhà trọ Phúc Tài thuộc khu vực ấp Tắc Thủ, xã Hồ Thị Kỷ, thì cả hai dừng xe lại, đậu xe ngang nhau cặp lề lộ theo chiều bên phải xe lưu thông. Cả hai ngồi trên xe nói chuyện. Lúc này, Nguyễn Văn H trực tiếp điều khiển xe ô tô 16 chỗ biển số kiểm soát 69B-003.78 chạy cùng chiều (H khai chạy xe với tốc độ hơn 50km/h), do thiếu quan sát nên H đã điều khiển xe đụng vào xe của ông D và chị Oanh. Tai nạn xảy ra làm ông D tử vong tại chỗ, chị Oanh bị thương tích.

Tại biên bản khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao thông lập lúc 07 giờ 50 phút ngày 29/4/2017 đã xác định: Đoạn đường nơi xảy ra tai nạn là đoạn đường thẳng, tầm nhìn không bị hạn chế, không nằm trong cọc tiêu biển báo, mặt lộ cấu trúc bằng nhựa, bằng phẳng, dân cư sống đông đúc. Chọn hướng khám nghiệm từ hướng thành phố Cà Mau vào lề phải: Mặt lộ rộng 10,30m, từ tâm vùng đụng vào lề là 2,90m, khoảng cách từ tâm vùng đụng đến trục bánh xe sau của xe 56P1-5431 bằng 10,15m và vào lề bằng 0,65m, khoảng cách từ trục trước xe 56P1-5431 đến vị trí chị Oanh ngồi là 10,40m, tâm bánh trước của xe 56P1-5431 vào lề bằng 0,45m; khoảng cách từ tâm vùng đụng đến trục bánh sau của xe 69F9-9365 bằng 14,10m và vào lề bằng 3,95m, tâm bánh trước xe 69F9-9365 vào lề bằng 2,75m, tâm bánh sau xe xe 69F9-9365 đến đầu nạn nhân tử vong bằng 1,85m, đầu nạn nhân vào lề bằng 3,90m; khoảng cách từ tâm vùng đụng đến tâm trục bánh sau xe ô tô 69B-003.78 bằng 9,70m, khoảng cách từ tâm trục bánh sau bên lái xe ô tô 69B-003.78 vào lề bằng 3,90m; khoảng cách từ tâm vùng đụng đến cột điện số 59 bên lề phải đường bằng 10,40m.

Tại biên bản khám nghiệm tử thi lập lúc 06 giờ 10 phút ngày 29/4/2017 và Kết luận giám định pháp y tử thi số 73-GDPY/2017 ngày 30/4/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cà Mau kết luận: Nguyễn Quốc D có các tổn thương chính: Ổ trán trái sang thái dương trái có khối sưng nề không rõ ranh giới; Máu tụ dưới da đầu ở trán sang thái dương trái; Đường nứt sọ phức tạp, để lộ mũi kéo phẫu thuật. Có máu và dịch não tủy chảy ra ngoài. Nguyên nhân chết: Chấn thương sọ não hở.

Trong giai đoạn điều tra, H đã tự nguyện khắc phục hậu quả gây ra như chi phí mai táng, tổn thất tinh thần, cấp dưỡng và các chi phí khác cho đại diện gia đình ông D với tổng số tiền 255 triệu đồng. Đại diện gia đình ông D không yêu cầu gì thêm về trách nhiệm dân sự. Ngoài ra, H còn khắc phục chi phí điều trị thương tích và chi phí

khác cho chị Lê Thị Kiều O số tiền 7.500.000 đồng. Chị O có đơn từ chối giám định thương tích và không yêu cầu xử lý trách nhiệm hình sự đối với H.

Vật chứng của vụ án gồm: 01 xe mô tô biển số 69F9-9365, 01 xe mô tô biển số 56P1-5431, 01 xe ô tô biển số 69B-003.78. Quá trình điều tra, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thới Bình đã trả lại cho chủ sở hữu và người quản lý.

- Tại bản Cáo trạng số 33/KSĐT-TA ngày 25 tháng 7 năm 2017, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thới Bình đã truy tố Nguyễn Văn H về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ” theo khoản 1 Điều 202 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà hôm nay:

- Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như đã được trình bày trên và xin giảm nhẹ hình phạt;

- Bà T trình bày: Không yêu cầu gì về phân trách nhiệm dân sự; xin giảm nhẹ hình phạt và đề nghị cho bị cáo được hưởng án treo.

- Ý kiến của Kiểm sát viên tham gia phiên toà:

+ Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1, 2 Điều 46, Điều 60 của Bộ luật hình sự, tuyên bố bị cáo phạm tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”:

Phạt bị cáo từ 01 năm đến 02 năm tù, cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 02 năm đến 04 năm.

- Bị cáo nói lời sau cùng: Gia đình bị cáo khó khăn, không có tài sản gì, hiện bị cáo phải làm thuê để trả nợ, mong Hội đồng xét xử xem xét.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ và toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại,

XÉT THẤY

Vào khoảng 02 giờ ngày 29 tháng 4 năm 2017, Nguyễn Văn H có giấy phép lái xe theo quy định, trực tiếp điều khiển xe ô tô biển số 69B-003.78 chạy từ hướng xã Khánh An về thành phố Cà Mau. Khi đến nhà trọ Phúc Tài thuộc khu vực ấp Tắc Thủ, xã Hồ Thị Kỷ, huyện Thới Bình, tỉnh Cà Mau, do thiếu quan sát, nên xe của H đã đụng vào xe mô tô của ông Nguyễn Quốc D và xe mô tô của chị Lê Thị Kiều O đang đậu xe ngang nhau cặp lề lộ bên phải cùng chiều. Hậu quả làm ông D bị tử vong do chấn thương sọ não hở, còn chị O bị thương tích, hai xe mô tô bị hư hỏng.

Đối với chị O, sau khi xảy ra tai nạn đã được phía bị cáo bồi thường nên chị O từ chối giám định thương tích và không yêu cầu xử lý trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Với hành vi nêu trên, bị cáo đã vi phạm khoản 23 Điều 8 của Luật giao thông đường bộ và là nguyên nhân chính gây ra vụ tai nạn.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản khám nghiệm phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông, kết luận giám định và các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Trên cơ sở đó, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thới Bình truy tố bị cáo về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ” theo quy định tại khoản 1 Điều 202 của Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng quy định của pháp luật.

Hành vi của bị cáo thuộc trường hợp tội phạm nghiêm trọng, trực tiếp xâm phạm trật tự an toàn giao thông đường bộ, gây thiệt hại về tính mạng của người khác, nên cần phải xử lý nghiêm.

Khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử có cân nhắc đến các tình tiết giảm nhẹ sau đây cho bị cáo:

- Các tình tiết quy định tại khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự số 15/1999/QH10 đã được sửa đổi, bổ sung theo Luật số 37/2009/QH12: Đã bồi thường toàn bộ thiệt hại; thành khẩn khai báo; ăn năn hối cải;

- Các tình tiết quy định tại khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự số 15/1999/QH10 đã được sửa đổi, bổ sung theo Luật số 37/2009/QH12: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự; theo bản phân tích lỗi ngày 03/5/2017 của Đội Cảnh sát giao thông Công an huyện Thới Bình, thì người bị hại cũng có lỗi (bút lục số 33, 34); người đại diện hợp pháp của người bị hại có đơn xin bãi nại cho bị cáo.

- Bị cáo có thời gian phục vụ trong quân ngũ và được Nhà nước tặng thưởng Huy chương kháng chiến hạng nhì và tặng kỷ niệm chương huy hiệu đơn vị anh hùng là tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm v khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự số 100/2015/QH13. Theo Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội về việc thi hành Bộ luật hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi, bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 và về hiệu lực thi hành Bộ luật tố tụng hình sự số 101/2015/QH13, Luật tổ chức điều tra hình sự số 99/2015/QH13, Luật thi hành tạm giữ, tạm giam số 94/2015/QH13, là tình tiết có lợi cho bị cáo nên được áp dụng.

Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự và các đặc điểm nhân thân của bị cáo, xét đề nghị về mức hình phạt của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thới Bình tại phiên tòa là có cơ sở, Hội đồng xét xử cần áp dụng mức thấp của khung hình phạt để phạt tù đối với bị cáo. Tuy nhiên, bị cáo có đủ các điều kiện để được miễn chấp hành hình phạt này.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo đã bồi thường toàn bộ thiệt hại, chi phí cấp dưỡng nuôi con của người bị hại. Tại phiên tòa, bà T không có yêu cầu gì thêm.

Về xử lý vật chứng: Đã được xử lý ở giai đoạn điều tra.

Về án phí hình sự: Bị cáo phải chịu.

Bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại được quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ nêu trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Về trách nhiệm hình sự:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn H phạm tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”;

Áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 và Điều 60 của Bộ luật hình sự; Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội, phạt bị cáo Nguyễn Văn H 01 năm 06 tháng tù (một năm sáu tháng tù), cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 03 năm (ba năm) tính từ ngày tuyên án sơ thẩm. Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân phường 4, thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú, thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 Luật thi hành án hình sự;

2. Về nghĩa vụ chịu án phí và quyền kháng cáo:

Căn cứ Điều 99 của Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Bị cáo phải chịu 200.000 đồng (hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- VKS nd huyện Thới Bình;
- Công an huyện Thới bình;
- Thi hành án hình sự;
- Phòng KTNV&THA TAnd tỉnh Cà Mau;
- Chi cục THA dân sự huyện Thới Bình;
- Bị cáo;
- Đại diện hợp pháp của người bị hại;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**

Nguyễn Trọng Quế